

Aodanzes



La comunità ti fej les mius aodanzes ai nüç
Lucia Rindler y Luca Erlacher
Anna Erlacher y Florian Bucher
 Che la benedisciun de Dio i accompagnëii
 sön so tru de vita deboriada.

Enformaziuns y Comunicaziuns

Sontada: Le Consëi de Ploania s'encunta en dédemesaledema ai 3 de jügn ales 8 da sëra, te salt de calogna.

La Crusc: En sabeda ai 6 de jügn èl sön Badia la Traslaizun dla Santa Crusc. Ales 7:30 da doman pëia ia la prozesciun da San Linert demez, cina sö La Crusc. Lassö saràl ales 9:30 la Santa Mëssa.

Seniorenclub: Le Seniorenclub vá en dedemesaledema ai 3 de jügn sön la Rodenecker-Alm. An pëia ia ales 8:20 d'Al Plan demez, con le Citybus.

Schira Jonila: Le grup dla schira jonila d'Al Plan lascia alessëi che con la sabeda ai 23 de mà èl gnü slüt jö le pröm ann de schira jonila. Dertan l'isté n'èl degünes encuntades. An metarà endò man con le mëns d'october. Por danlò gnaràl ciamó dé fora na comunicaziun por i mituns. Les animadësses oress rengrazié düc i mituns co à tut pert y co à mostré trepa ligrëza y partzipaziun dertan cösc ann, y spera da s'odëi endo d'october!



Impressum: Ploania d'Al Plan, str. Catarina Lanz nr. 46, 39030 Al Plan de Mareo.
Comunicaziuns - cina al dédemesaledema sëra - da mené a: Pablo Palfrader
 Tel. 333 4762010 Mail: ploaniaalplan@gmail.com
 Download plata: www.comun.mareo.bz.it o ince www.valbadiaonline.it



La plata de Ploania



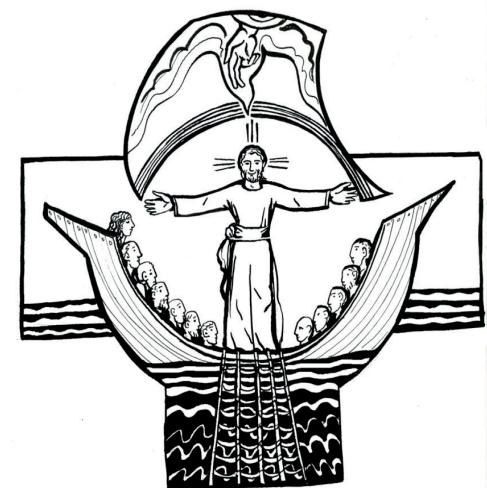
E-Mail: ploaniaalplan@gmail.com - Radio de Ploania: 93,00 MHz
 Telefònny y fax de calogna 0474/501006

Festa dla Santissima Trinité, ann B, ai 31.05.15 - nr. 27

I sun pa os cina ala fin dal monn!

Dal Vagnele do San Matio 28, 16 - 20

Te chël tomp¹⁶ è i önesc discepui jüs tla Galilea sön la munt che Gejù ti à dé dant.¹⁷ Y canch'ai à odü Gejù, s'ài enslené dan da d'él. Mo valgùgn dubitâ.¹⁸ Danlò ti è Gejù jü pormez y ti à dit: A me m'èl dé döta la potesté tal cì y sólo tera.¹⁹ Porchël jide da düc i popui y fajede fora de döta la jont mi discepui; baçedi tal ennom dal Pere y dal Fi y dal Spirit Sant,²⁰ y ensignedi da osservé döt cí che iu ves à racomané. Ćiarede: Iu sun pa os düc i dis cina ala fin dal monn. **Parora dal Signur. - Lalt a té, Gejù Crist!**



Reflesciun söle Vagnele

I meditun

- Dio è protagonist dla storia d'umanité, nia en Dio co è dalunc, mo en Dio co è comunità d'amur: Pere, Fi y Spirit Sant. Plü co proé da capí cösc gran mistér cole cé, èl da le tó sò cole cör y tla fede.

Herzlichen Glückwunsch!

An Pfingsten feiert die Kirche Geburtstag. Gute Gelegenheit daran zu denken, dass Kirche mehr ist als Gebäude und Strukturen; Kirche ist zuerst Gemeinschaft – untereinander und mit Gott. Eigentlich ein Grund, jeden Tag zu feiern.

I periun ensciò:

I ne ciafi nia les dërtes parores por descrí la grandëza de To mistér, o Dio: trëi notes co forma deboriada önn en sonn, trëi dimensiuns tla medema cosa, trëi gotes co forma öna na sostanza. I capësci mâ che tó mo stas dlungia. Töa presenza desco Pere conësci te to pordon; chéra de Fre y Compagn te döt cí che Gejù à fat por me, chéra de Spirit Sant tla forza y speranza che te mo das. T'es Trinité de Amur, Unité y Vita. I sun sogü ch'i podarà capì cösc deplén ala fin dai tomps, canche te te revelaras te töa gloria. (Parola Amica)

Domëgna: 31.05: Festa dla SS.Trinitè: Domëgna dla Familia



- 8.30: S.M. a La Pli
9.30: Funziun dla domëgna por les Families
10.00: S.M. pro popolo por les Families dla Comunità
20.00: Prozesciun ete dal Ciüch: Fin dal mens de mà

Lön. 01.06:

Mem. De S.Iustin: Mens dal Sacher Cör de Gejù

- 7.20:** S.M. por +nt Tone Obwegs da Garsun
 S.M. por +nta Martha Obwegs Trebo, de Gorghe
 S.M. por +nt Isidoro Castlunger, Grones
 S.M. por +ntes sciores Kaspar y Nosling

Dédol. 02.06:

Feria dla 9. edema dal ann: S.Marzelin, S.Armin

- 7.30:** S.M. a La Pli

Dédem.03.06

Mem.S.Carl Lwanga y Compagns, S.Jan XXIII.

- 18.00:** S.M. aniv. por +nc' Call Flöss Loise y Call Jepele, Bocà
 S.M. aniv. por +nt Pire Maneschg, Cianei
 S.M. por +nta Linda Promberger
 S.M. por +nt Lois Valentin dal Postmeister
 S.M. por +nc' Erardi Plattner

Jöbia 04.06:

Feria dla 9. edema dal ann (dan les Antles)

- 19.30:** S.M. a La Pli

Vëndr.05.06.:

Mem. De S.Bonifaz martire – 1. vëndres dal mens

- 7.10:** S.M. por i scolari

- S.M. aniv. por +nt Angelo Palfrader de Fordì
 S.M. a intenziun y onur de S.Antone abate,
 por i tiers co va te munt
 S.M. por +nc' Palermo Giuseppe y Natala
 S.M. por +nc' Comploi Tille, Canzio y Rita de Mano

Funziun dal 1. vëndres

- 13.00:** Al ti vëgn portè la S.Comeniuai amarê

- 19.30:** S.M. a La Pli

Sab. 06.06.:

S.Maria in sabato: 1.sabeda: S.Norbert, S.Kevin

- 14.00:** S.M. da noza de Erlacher Luca y Rindler Lucia

Oies:

S.M. da noza de Florian Bucher y Anna Erlacher

Poscibilitè da se pissiè

- S.M. por vîs y +nc' de Franz Call, Hot. Almhof Call
 S.M. aniv.por +nta Clara Maria
 S.M. de rengr. por Fam.Obojes Albert y Edith de Gorghe
 S.M. por +nta Clara Tamers Oberbacher, de Burcia

Domëgna 07.06: Festa sol. dles Antlês: Corpus Domini



- 8.30:** S.M. a La Pli
9.30: S.M. sol.ciantada en rengr. y onù dal Eucaristia
 Prozesciun Eucaristica: por le paisc
 Vangeli y Benedisciun
 Espi a La Pli
14.30: Prozesciun d'Les Antlês a Mantëna
 Benedisciun dai punç y dai rüs

FESTA DLA SS. TRINITÉ

Nos cherdun,
 che Dio sides nosc PERE.
 Al á cherié l'univers y nosta vita.
 Al comana la storia y sa döt de nos.
 Al é ince potént, olache nos ne podun nia odëi sües operes.

Nos cherdun,
 che Dio sides gnü porsona te Gejú Crist, so Fí.
 Al á vit desco nos.

Uní al Pere, nes al desmostré desco an po dé amur.

Al é gnü copé y sopolí, mo nos savun:

Crist vir, pa Ël se röa vigné colpa.

Con Ël nes á Chël Bel Dio scinché na vita nea.

Gnanca la mort ne po nes despartí da Ël.

Nos cherdun,
 che Dio nes déidi tres so SPIRIT SANT.

Tres Ël ôl uní dötes les porsones te öna na dlijia
 y reuní dük i popui.

Tres le Spirit nes dá Chël Bel Dio forza tla fede y coraje,
 da combate por la iustizia y la pesc.

V. Brizuela



„Geht zu allen Völkern ...“ – die Aufforderung Jesu an seine Jünger kurz vor der Himmelfahrt, bedeutet heute auch – in den Worten von Papst Franziskus: Geht an die Peripherie, zu den Ausgestoßenen und zu denen, die aus der Welt herausfallen. Predigt den Glauben dort mit Gesten der Wertschätzung und Taten der Liebe. Damit die Menschen erkennen, was es heißt, ein Getaufter zu sein: Ein Liebender zu sein, der aus der Liebe Gottes lebt.

Sorvisc dai Ministrónç

Lönes 01/06 (07:00h), Dédemesaledema 03/06 (18:00h), Vëndres 05/06 (07:10h): Manuel Ties, Moriz Videsott;

Sabeda 06/06 (18:00h): Artur y Herbert Plaza, Martina, Jasmin y Melanie Ties, Matthias Willeit;

Domëgna 07/06 (10:00h): Max, Moriz Pire y Gabriel Trebo, Lucia, Vanessa y Max Obwegs, Luianta y Moltina Clara, Mara Rungger, Caroline Plaza;

